

Briuselis, 2015 m. gruodžio 8 d.
(OR. en)

15081/15

PUBLIC 81
INF 200

PRANEŠIMAS

Dalykas: MĖNESINĖ TARYBOS AKTŲ SUVESTINĖ. 2015 M. LIEPOS IR
RUGPJŪČIO MĖN.

Šiame dokumente pateikiamas 2015 m. liepos–rugpjūčio mėn. Tarybos priimtų aktų sąrašas.^{1 2}

Jame nurodyta informacija apie teisėkūros procedūra priimamų aktų priėmimą, visų pirma:

- priėmimo data,
- atitinkamas Tarybos posėdis,
- priimto dokumento numeris,
- nuoroda į Oficialųjį leidinį,
- taikytos balsavimo taisyklės, balsavimo rezultatai ir atitinkamais atvejais balsavimo paaiškinimai ir Tarybos posėdžių protokoluose paskelbti pareiškimai.

¹ Išskyrus tam tikrus ribotos taikymo srities aktus, pvz., procedūrinius sprendimus, aktus dėl paskyrimo, tarptautiniais susitarimais įsteigtų organų sprendimus, konkrečius sprendimus dėl biudžeto ir t. t.

² Įprasta teisėkūros procedūra priimtų aktų atveju gali skirtis Tarybos posėdžio, kuriame priimtas atitinkamas aktas, data ir faktinė to akto data, kadangi įprasta teisėkūros procedūra priimami aktai laikomi priimtais tik tuomet, kai juos pasirašo Tarybos pirmininkas ir Europos Parlamento pirmininkas bei abiejų institucijų generaliniai sekretoriai.

Šiame dokumente taip pat pateikiama su ne teisėkūros procedūra priimamų aktų priėmimu susijusi informacija, kurią Taryba nusprendė paskelbti viešai.

Šis dokumentas taip pat pateikiamas Tarybos interneto svetainėje:

[Mėnesinės Tarybos aktų \(aktų\) suvestinės. Taryba](#)

Suvestinėje išvardytus dokumentus galima rasti Tarybos dokumentų viešame registre: [Dokumentai ir leidiniai. Taryba](#)

Pažymėtina, kad šis dokumentas pateikiamas tik informavimo tikslais – tik Tarybos posėdžių protokolai yra autentiški. Jie pateikiami Tarybos interneto svetainėje: [Tarybos posėdžių protokolai. Taryba](#)

INFORMACIJA APIE AKTUS, KURIUOS TARYBA PRIĖMĖ 2015 M. LIEPOS–RUGPJŪČIO MĖN.

2015 m. liepos 2 d. baigta rašytinė procedūra

NE TEISĖKŪROS PROCEDŪRA PRIIMTI AKTAI

AKTAS	DOKUMENTAS / PAREIŠKIMAI
2015 m. liepos 2 d. Tarybos sprendimas (BUSP) 2015/1066, kuriuo iš dalies keičiamas Sprendimas 2013/183/BUSP dėl ribojamųjų priemonių Korėjos Liaudies Demokratinei Respublikai OL L 174, 2015 7 3, p. 25–27	10419/15
2015 m. liepos 2 d. Tarybos sprendimas (BUSP) 2015/1065, kuriuo iš dalies keičiami Bendrieji veiksmai 2005/889/BUSP dėl Europos Sąjungos pasienio pagalbos misijos Rafah perėjimo punktui (ES BAM Rafah) įsteigimo OL L 174, 2015 7 3, p. 23–24	9111/15
2015 m. liepos 2 d. Tarybos sprendimas (BUSP) 2015/1064, kuriuo iš dalies keičiamas Tarybos sprendimas 2013/354/BUSP dėl Europos Sąjungos policijos misijos Palestinos teritorijose (EUPOL COPPS) OL L 174, 2015 7 3, p. 21–22	8974/15

2015 m. liepos 3 d. baigta rašytinė procedūra

NE TEISĖKŪROS PROCEDŪRA PRIIMTI AKTAI

AKTAS	DOKUMENTAS / PAREIŠKIMAI
Tarybos sprendimas dėl valstybių narių finansinių įnašų, įskaitant antrąją 2015 m. įnašo dalį, Europos plėtros fondui finansuoti 2015 m.	10257/15

2015 m. liepos 7 d. baigta rašytinė procedūra	
NE TEISĖKŪROS PROCEDŪRA PRIIMTI AKTAI	
AKTAS	DOKUMENTAS / PAREIŠKIMAI
2015 m. liepos 7 d. Tarybos sprendimas (BUSP) 2015/1099, kuriuo iš dalies keičiamas Sprendimas 2010/413/BUSP dėl ribojamųjų priemonių Iranui OL L 180, 2015 7 8, p. 4–5	10600/15
2015 m. liepos 9 d. baigta rašytinė procedūra	
NE TEISĖKŪROS PROCEDŪRA PRIIMTI AKTAI	
AKTAS	DOKUMENTAS / PAREIŠKIMAI
2015 m. liepos 9 d. Tarybos įgyvendinimo sprendimas (BUSP) 2015/1118, kuriuo įgyvendinamas Sprendimas (BUSP) 2015/740 dėl ribojamųjų priemonių atsižvelgiant į padėtį Pietų Sudane OL L 182, 2015 7 10, p. 31–38	10561/15
2015 m. liepos 9 d. Tarybos įgyvendinimo reglamentas (ES) 2015/1112, kuriuo įgyvendinamos Reglamento (ES) 2015/735 dėl ribojamųjų priemonių atsižvelgiant į padėtį Pietų Sudane 20 straipsnio 1 dalis ir 22 straipsnio 1 dalis OL L 182, 2015 7 10, p. 2–9	10562/15
2015 m. liepos 10 d. baigta rašytinė procedūra	
NE TEISĖKŪROS PROCEDŪRA PRIIMTI AKTAI	
AKTAS	DOKUMENTAS / PAREIŠKIMAI
2015 m. liepos 10 d. Tarybos sprendimas (BUSP) 2015/1130, kuriuo iš dalies keičiamas Sprendimas 2010/413/BUSP dėl ribojamųjų priemonių Iranui OL L 184, 2015 7 11, p. 18–19	10686/15

2015 m. liepos 13 d. Liuksemburge įvykęs Europos Sąjungos Tarybos (ŽEMĖS ŪKIS IR ŽUVININKYSTĖ) 3402-as posėdis**TEISĖKŪROS PROCEDŪRA PRIIMTI AKTAI**

AKTAS	DOKUMENTAS	BALSAVIMO TAISYKLĖ	BALSAVIMO REZULTATAI
Per pirmąją svarstymą priimta Tarybos pozicija (ES) Nr. 12/2015 siekiant priimti Europos Parlamento ir Tarybos reglamentą, kuriuo iš dalies keičiamas Reglamentas (ES) Nr. 1343/2011 dėl tam tikrų žvejybos BVJŽK (Bendrosios Viduržemio jūros žvejybos komisijos) susitarimo rajone nuostatų Tarybos priimta 2015 m. liepos 13 d. OL C 326, 2015 10 2, p. 1–11	8806/15	Kvalifikuota balsų dauguma	Visos valstybės narės balsavo „už“, išskyrus: Susilaikė: UK

Komisijos pareiškimai

Galutinė data, iki kurios galima naudoti nuotolinio valdymo povandenines transporto priemones

Atkreipdama dėmesį į Europos Parlamento ir Tarybos sutartą galutinę datą – 2015 m. gruodžio 31 d., iki kurios raudonųjų koralų stebėjimo ir žvalgymo tikslais galima naudoti nuotolinio valdymo povandenines transporto priemones, Komisija pažymi, kad teisėkūros institucijų sprendimas Rekomendacijos GFCM/35/2011/2 3 dalies a punkto formuluotę „iki 2015 m.“ aiškinti kaip „iki 2015 m. gruodžio 31 d.“ smarkiai nutolsta nuo Komisijos pasiūlymo apimti tik laikotarpį iki 2015 m., t. y. iki 2014 m. gruodžio 31 d.

Jau pirmiau pabrėžusi, kad dėl savo pobūdžio nukrypti leidžiančios nuostatos gali būti tik laikinos, Komisija primena, jog ir FAO teisės tarnybos nuomone, reikėtų laikytis termino iki 2015 m. Šiomis aplinkybėmis Komisija įvertins, ar reikia imtis atskiros iniciatyvos Sąjungos pozicijai dėl nuotolinio valdymo povandeninių transporto priemonių išaiškinti BVJŽK.

Pereinamojo laikotarpio nacionalinės priemonės

Komisija atkreipė dėmesį į Europos Parlamento ir Tarybos sprendimą leisti valstybėms narėms dabartines nuo raudonųjų koralų rinkimo reikalavimų nukrypti leidžiančias nuostatas palikti galioti neribotą laiką ir numatyti naujas pereinamuoju laikotarpiu taikytinas nukrypti leidžiančias nuostatas, vėlgį be aiškos galiojimo pabaigos.

Komisija mano, kad nukrypti leidžiančios nuostatos ir (arba) pereinamojo laikotarpio priemonės dėl savo pobūdžio gali būti tik laikinos ir kad teisėkūros institucijoms priimant išimtinės neriboto galiojimo nuostatas gali sumažėti Sąjungos galimybės užtikrinti, kad jos tarptautiniai įsipareigojimai BVJŽK būtų visapusiškai vykdomi.

Jei tokia rizika taptų reali, Komisija pagal atitinkamas Sutarties nuostatas teiks pasiūlymus dėl reikiamų priemonių.

Bet kuriuo atveju Komisija pabrėžia, kad joks tokio pobūdžio sprendimas neturės poveikio Komisijos pozicijai dėl kitų taisyklių, susijusių su nukrypti leidžiančiomis nuostatomis ir (arba) pereinamojo laikotarpio tvarkos.

2015 m. rugsėjo 9 d. Europos Parlamento ir Tarybos direktyva (ES) 2015/1513, kuria iš dalies keičiamos Direktyva 98/70/EB dėl benzino ir dyzelinių degalų (dyzelino) kokybės ir Direktyva 2009/28/EB dėl skatinimo naudoti atsinaujinančių išteklių energiją (Tekstas svarbus EEE) OL L 239, 2015 9 15, p. 1–29	28/15	Kvalifikuota balsų dauguma	Visos valstybės narės balsavo „už“, išskyrus: Susilaikė: CZ
Jungtinės Karalystės ir Nyderlandų pareiškimas JK ir Nyderlandų vyriausybės palankiai vertina pirmininkavusios Latvijos pastangas, kad institucijos pasiektų kompromisą, kuris sudarė sąlygas užbaigti derybas dėl netiesioginio žemės paskirties keitimo. Vis dėlto apgailestaujame, kad į galutinį kompromisą nebuvo įtrauktos priemonės, kuriomis propaguojami tvariausi pažangieji biodegalai ekonomiškai efektyviu būdu – taikant skaičiavimą, pagal kurį jų dalis siekiant Atsinaujinančiųjų išteklių energijos direktyvoje nustatytų bendrų planinių rodiklių laikoma du kartus didesne.			
2015 m. rugsėjo 9 d. Europos Parlamento ir Tarybos direktyva (ES) 2015/1535, kuria nustatoma informacijos apie techninius reglamentus ir informacinės visuomenės paslaugų taisyklės teikimo tvarka (Tekstas svarbus EEE) OL L 241, 2015 9 17, p. 1–15	8/15	Kvalifikuota balsų dauguma	Visos valstybės narės balsavo „už“.
NE TEISĖKŪROS PROCEDŪRA PRIIMTI AKTAI			
AKTAS		DOKUMENTAS / PAREIŠKIMAI	
2015 m. liepos 13 d. Tarybos sprendimas (ES) 2015/1339 dėl Jungtinių Tautų bendrosios klimato kaitos konvencijos Kioto protokolo Dohos pakeitimo sudarymo Europos Sąjungos vardu ir bendro pagal jį priimtų įsipareigojimų vykdymo OL L 207, 2015 8 4, p. 1–5		10400/14	

2015 m. liepos 13 d. Tarybos sprendimas (ES) 2015/1340 dėl Europos Sąjungos bei jos valstybių narių ir Islandijos susitarimo dėl Islandijos dalyvavimo bendrai vykdam Europos Sąjungos, jos valstybių narių ir Islandijos įsipareigojimus Jungtinių Tautų bendrosios klimato kaitos konvencijos Kioto protokolo antruoju įsipareigojimų laikotarpiu sudarymo Europos Sąjungos vardu OL L 207, 2015 8 4, p. 15–16	10883/14
2015 m. liepos 13 d. Tarybos reglamentas (ES) 2015/1588 dėl Sutarties dėl Europos Sąjungos veikimo 107 ir 108 straipsnių taikymo kai kurioms horizontalios valstybės pagalbos rūšims (Tekstas svarbus EEE) OL L 248, 2015 9 24, p. 1–8	8282/15
2015 m. liepos 13 d. Tarybos reglamentas (ES) 2015/1589, nustatantis išsamias Sutarties dėl Europos Sąjungos veikimo 108 straipsnio taikymo taisykles (Tekstas svarbus EEE) OL L 248, 2015 9 24, p. 9–29	8284/15
2015 m. liepos 17 d. Europos Parlamento ir Tarybos sprendimas (ES) 2015/1477 dėl Europos prisitaikymo prie globalizacijos padarinių fondo lėšų mobilizavimo (Suomijos paraiška „EGF/2015/001 FI/Broadcom“) OL L 225, 2015 8 28, p. 14–15	9952/15
2015 m. liepos 13 d. Tarybos sprendimas (ES) 2015/1289, kuriuo Ispanijai skiriama bauda už manipuliavimą deficito duomenimis Valensijos autonominėje srityje OL L 198, 2015 7 28, p. 19–21	10297/15

2015 m. liepos 13 d. Tarybos sprendimas (ES) 2015/1198 dėl pozicijos, kurios Europos Sąjungos vardu turi būti laikomasi Jungtiniame komitete, įsteigtame Europos ekonominės bendrijos ir Andoros Kunigaikštystės susitarimu pasikeičiant raštais, dėl Susitarimo priedėlio dėl sąvokos „kilmės statusą turintys produktai“ apibrėžties ir administracinio bendradarbiavimo būdų pakeitimo OL L 194, 2015 7 22, p. 1–41	9477/15
2015 m. liepos 13 d. Tarybos sprendimas (ES) 2015/1156 dėl pozicijos, kurios Europos Sąjungos vardu turi būti laikomasi EEE jungtiniame komitete dėl EEE susitarimo II priedo (Techniniai reglamentai, standartai, tyrimai ir sertifikavimas) dalinio pakeitimo (Baterijos ir akumuliatoriai) OL L 187, 2015 7 15, p. 24–27	8589/15
2015 m. liepos 13 d. Tarybos sprendimas (BUSP) 2015/1141, kuriuo iš dalies keičiamas Sprendimas 2012/392/BUSP dėl Europos Sąjungos BSGP misijos Nigeryje (EUCAP Sahel Niger) OL L 185, 2015 7 14, p. 18–19	9675/15
2015 m. liepos 13 d. Tarybos įgyvendinimo sprendimas (BUSP) 2015/1142, kuriuo įgyvendinamas Sprendimas 2012/642/BUSP dėl ribojamųjų priemonių Baltarusijai OL L 185, 2015 7 14, p. 20–22	8729/15
2015 m. liepos 13 d. Tarybos įgyvendinimo reglamentas (ES) 2015/1133, kuriuo įgyvendinamas Reglamentas (EB) Nr. 765/2006 dėl ribojamųjų priemonių Baltarusijai OL L 185, 2015 7 14, p. 1–3	8730/15
2015 m. liepos 14 d. Briuselyje įvykęs Europos Sąjungos Tarybos (EKONOMIKOS IR FINANSŲ REIKALAI) 3403-as posėdis	
NE TEISĖKŪROS PROCEDŪRA PRIIMTI AKTAI	
AKTAS	DOKUMENTAS / PAREIŠKIMAI
2015 m. liepos 14 d. Tarybos rekomendacija dėl 2015 m. Austrijos nacionalinės reformų programos su Tarybos nuomone dėl 2015 m. Austrijos stabilumo programos OL C 272, 2015 8 18, p. 87–90	9254/15

2015 m. liepos 14 d. Tarybos rekomendacija dėl 2015 m. Čekijos nacionalinės reformų programos su Tarybos nuomone dėl 2015 m. Čekijos konvergencijos programos OL C 272, 2015 8 18, p. 32–35	9233/15
2015 m. liepos 14 d. Tarybos rekomendacija dėl 2015 m. Suomijos nacionalinės reformų programos su Tarybos nuomone dėl 2015 m. Suomijos stabilumo programos OL C 272, 2015 8 18, p. 14–17	9262/15
2015 m. liepos 14 d. Tarybos rekomendacija dėl 2015 m. Vengrijos nacionalinės reformų programos su Tarybos nuomone dėl 2015 m. Vengrijos konvergencijos programos OL C 272, 2015 8 18, p. 76–79	9251/15
2015 m. liepos 14 d. Tarybos rekomendacija dėl 2015 m. Jungtinės Karalystės nacionalinės reformų programos su Tarybos nuomone dėl 2015 m. Jungtinės Karalystės konvergencijos programos OL C 272, 2015 8 18, p. 21–23	9265/15
2015 m. liepos 14 d. Tarybos rekomendacija dėl 2015 m. Estijos nacionalinės reformų programos su Tarybos nuomone dėl 2015 m. Estijos stabilumo programos OL C 272, 2015 8 18, p. 39–41	9236/15
2015 m. liepos 14 d. Tarybos rekomendacija dėl 2015 m. Lenkijos nacionalinės reformų programos su Tarybos nuomone dėl 2015 m. Lenkijos konvergencijos programos OL C 272, 2015 8 18, p. 91–93	9255/15
2015 m. liepos 14 d. Tarybos rekomendacija dėl 2015 m. Nyderlandų nacionalinės reformų programos su Tarybos nuomone dėl 2015 m. Nyderlandų stabilumo programos OL C 272, 2015 8 18, p. 83–86	9253/15
2015 m. liepos 14 d. Tarybos rekomendacija dėl 2015 m. Italijos nacionalinės reformų programos su Tarybos nuomone dėl 2015 m. Italijos stabilumo programos OL C 272, 2015 8 18, p. 61–65	9246/15

2015 m. liepos 14 d. Tarybos rekomendacija dėl 2015 m. Latvijos nacionalinės reformų programos su Tarybos nuomone dėl 2015 m. Latvijos stabilumo programos OL C 272, 2015 8 18, p. 66–69	9248/15
2015 m. liepos 14 d. Tarybos rekomendacija dėl 2015 m. Rumunijos nacionalinės reformų programos su Tarybos nuomone dėl 2015 m. Rumunijos konvergencijos programos OL C 272, 2015 8 18, p. 1–5	9259/15
2015 m. liepos 14 d. Tarybos rekomendacija dėl 2015 m. Airijos nacionalinės reformų programos su Tarybos nuomone dėl 2015 m. Airijos stabilumo programos OL C 272, 2015 8 18, p. 42–45	9237/15
2015 m. liepos 14 d. Tarybos rekomendacija dėl 2015 m. Prancūzijos nacionalinės reformų programos su Tarybos nuomone dėl 2015 m. Prancūzijos stabilumo programos OL C 272, 2015 8 18, p. 51–55	9244/15
2015 m. liepos 14 d. Tarybos rekomendacija dėl 2015 m. Lietuvos nacionalinės reformų programos su Tarybos nuomone dėl 2015 m. Lietuvos stabilumo programos OL C 272, 2015 8 18, p. 70–72	9249/15
2015 m. liepos 14 d. Tarybos rekomendacija dėl 2015 m. Bulgarijos nacionalinės reformų programos su Tarybos nuomone dėl 2015 m. Bulgarijos konvergencijos programos OL C 272, 2015 8 18, p. 28–31	9232/15
2015 m. liepos 14 d. Tarybos rekomendacija dėl 2015 m. Ispanijos nacionalinės reformų programos su Tarybos nuomone dėl 2015 m. Ispanijos stabilumo programos OL C 272, 2015 8 18, p. 46–50	9243/15
2015 m. liepos 14 d. Tarybos rekomendacija dėl 2015 m. Slovėnijos nacionalinės reformų programos su Tarybos nuomone dėl 2015 m. Slovėnijos stabilumo programos OL C 272, 2015 8 18, p. 6–9	9260/15

2015 m. liepos 14 d. Tarybos rekomendacija dėl 2015 m. Kroatijos nacionalinės reformų programos su Tarybos nuomone dėl 2015 m. Kroatijos konvergencijos programos OL C 272, 2015 8 18, p. 56–60	9245/15
2015 m. liepos 14 d. Tarybos rekomendacija dėl 2015 m. Belgijos nacionalinės reformų programos su Tarybos nuomone dėl 2015 m. Belgijos stabilumo programos OL C 272, 2015 8 18, p. 24–27	9231/15
2015 m. liepos 14 d. Tarybos rekomendacija dėl 2015 m. Portugalijos nacionalinės reformų programos su Tarybos nuomone dėl 2015 m. Portugalijos stabilumo programos OL C 272, 2015 8 18, p. 94–97	9258/15
2015 m. liepos 14 d. Tarybos rekomendacija dėl 2015 m. Liuksemburgo nacionalinės reformų programos su Tarybos nuomone dėl 2015 m. Liuksemburgo stabilumo programos OL C 272, 2015 8 18, p. 73–75	9250/15
2015 m. liepos 14 d. Tarybos rekomendacija dėl 2015 m. Maltos nacionalinės reformų programos su Tarybos nuomone dėl 2015 m. Maltos stabilumo programos OL C 272, 2015 8 18, p. 80–82	9252/15
2015 m. liepos 14 d. Tarybos rekomendacija dėl 2015 m. Slovakijos nacionalinės reformų programos su Tarybos nuomone dėl 2015 m. Slovakijos stabilumo programos OL C 272, 2015 8 18, p. 10–13	9261/15
2015 m. liepos 14 d. Tarybos rekomendacija dėl 2015 m. Danijos nacionalinės reformų programos su Tarybos nuomone dėl 2015 m. Danijos konvergencijos programos OL C 272, 2015 8 18, p. 36–38	9234/15
2015 m. liepos 14 d. Tarybos rekomendacija dėl 2015 m. Švedijos nacionalinės reformų programos su Tarybos nuomone dėl 2015 m. Švedijos konvergencijos programos OL C 272, 2015 8 18, p. 18–20	9263/15

2015 m. liepos 14 d. Tarybos rekomendacija dėl 2015 m. Vokietijos nacionalinės reformų programos su Tarybos nuomone dėl 2015 m. Vokietijos stabilumo programos OL C 271, 2015 8 18, p. 1–4	9235/15
2015 m. liepos 14 d. Tarybos rekomendacija dėl valstybių narių, kurių valiuta yra euro, bendrų ekonominės politikos gairių įgyvendinimo OL C 272, 2015 8 18, p. 98–100	9230/15
2015 m. liepos 14 d. Tarybos rekomendacija (ES) 2015/1184 dėl valstybių narių ir Europos Sąjungos ekonominės politikos bendrų gairių OL L 192, 2015 7 18, p. 27–31	9542/15
2015 m. liepos 14 d. Tarybos įgyvendinimo sprendimas (ES) 2015/1208, kuriuo iš dalies keičiamas Įgyvendinimo sprendimas 2013/463/ES dėl Kiprui skirtos makroekonominio koregavimo programos patvirtinimo OL L 196, 2015 7 24, p. 10–13	10052/15
2015 m. liepos 14 d. Tarybos sprendimas (ES) 2015/1174, kuriuo iš dalies keičiamos Sprendimo 1999/70/EB dėl nacionalinių centrinių bankų išorės auditorių nuostatos dėl Banka Slovenije išorės auditoriaus OL L 189, 2015 7 17, p. 38–38	10295/15
Tarybos sprendimas dėl pertvarkymo procedūros	10746/15
2015 m. liepos 14 d. Tarybos įgyvendinimo sprendimas (ES) 2015/1173, kuriuo iš dalies keičiamas Sprendimas 2009/790/EB, leidžiantis Lenkijai taikyti priemonę, kuria nukrypstama nuo Direktyvos 2006/112/EB dėl pridėtinės vertės mokesčio bendros sistemos 287 straipsnio OL L 189, 2015 7 17, p. 36–37	10230/15
2015 m. liepos 14 d. Tarybos įgyvendinimo sprendimas (ES) 2015/1401, kuriuo Italijai leidžiama taikyti specialią priemonę, kuria nukrypstama nuo Direktyvos 2006/112/EB dėl pridėtinės vertės mokesčio bendros sistemos 206 ir 226 straipsnių OL L 217, 2015 8 18, p. 7–8	10231/15

2015 m. liepos 14 d. Tarybos sprendimas (ES) 2015/1157, kuriuo nustatoma Europos ekonomikos ir socialinių reikalų komiteto sudėtis OL L 187, 2015 7 15, p. 28–29	9754/15
Bendras Vokietijos, Prancūzijos ir Jungtinės Karalystės pareiškimas	
Vokietija, Prancūzija ir Jungtinė Karalystė pritaria susitarimui dėl Tarybos sprendimo, kuriuo nustatoma Europos ekonomikos ir socialinių reikalų komiteto sudėtis. Tačiau Vokietija, Prancūzija ir Jungtinė Karalystė primena, jog jos mano, kad dabartinis vietų skaičiaus paskirstymas kiekvienai valstybei nereiškia visiškai priimtinas, visų pirma atsižvelgiant į SESV 300 straipsnio 5 dalyje aiškiai numatytą demografinį kriterijų. Todėl Vokietija, Prancūzija ir Jungtinė Karalystė norėtų pabrėžti, kad iki Komiteto sudėties atnaujinimo 2020 m. šis klausimas turės būti kruopščiai išnagrinėtas siekiant labiau atsižvelgti į Sutartyse nustatytus kriterijus, visų pirma į demografinių pokyčių kriterijų. Galiausiai, svarbu priminti, kad šis sprendimas yra taikomas tik Europos ekonomikos ir socialinių reikalų komitetui ir negali sukurti precedento kitų ES institucijų atžvilgiu.	
2015 m. liepos 14 d. baigta rašytinė procedūra	
NE TEISĖKŪROS PROCEDŪRA PRIIMTI AKTAI	
AKTAS	DOKUMENTAS / PAREIŠKIMAI
2015 m. liepos 14 d. Tarybos sprendimas (BUSP) 2015/1148, kuriuo iš dalies keičiamas Sprendimas 2010/413/BUSP dėl ribojamųjų priemonių Iranui OL L 186, 2015 7 14, p. 2–3	10792/15
2015 m. liepos 17 d. baigta rašytinė procedūra	
NE TEISĖKŪROS PROCEDŪRA PRIIMTI AKTAI	
AKTAS	DOKUMENTAS / PAREIŠKIMAI
2015 m. liepos 17 d. Tarybos įgyvendinimo sprendimas (ES) 2015/1181 dėl Sąjungos trumpalaikės finansinės pagalbos suteikimo Graikijai OL L 192, 2015 7 18, p. 15–18	10991/15

2015 m. liepos 17 d. Tarybos įgyvendinimo sprendimas (ES) 2015/1182, kuriuo patvirtinama Graikijos koregavimo programa OL L 192, 2015 7 18, p. 19–19	10992/15
Komisijos ir Tarybos bendras pareiškimas dėl EFSM naudojimo Komisija ir Taryba susitaria, kad ateityje visais atvejais parama pagal EFSM reglamentą ar kitą panašaus pobūdžio dokumentą, siekiant išsaugoti valstybės narės, kurios valiuta yra euro, finansinį stabilumą, bus teikiama tik sudarius susitarimus (pasitelkiant užtikrinimo priemones, garantijas arba lygiavertes priemones), kuriomis užtikrinama, kad jokia finansinė (tiesioginė ar netiesioginė) atsakomybė netenka valstybėms narėms, kurios nėra įsivedusios bendros valiutos. Siekiant atspindėti šį principą, Komisija kuo greičiau pateiks pasiūlymą dėl atitinkamų EFSM reglamento pakeitimų, dėl kurių bet kuriuo atveju turi būti susitarta iki bet kokio kito pasiūlymo dėl paramos pagal EFSM reglamentą pateikimo. Be to, Komisija įsipareigoja neteikti jokių pasiūlymų dėl EFSM naudojimo nenumatant valstybių narių, kurių valiuta nėra euras, apsaugos užtikrinimo mechanizmo.	
2015 m. liepos 20 d. Briuselyje įvykęs Europos Sąjungos Tarybos (UŽSIENIO REIKALAI) 3404-as posėdis	
NE TEISĖKŪROS PROCEDŪRA PRIIMTI AKTAI	
AKTAS	DOKUMENTAS / PAREIŠKIMAI
Tarybos sprendimas dėl pozicijos, kurios Europos Sąjungos vardu turi būti laikomasi Asociacijos taryboje, įsteigtoje Europos ir Viduržemio jūros regiono šalių susitarimu, steigiančiu Europos Bendrijų bei jų valstybių narių ir Egipto Arabų Respublikos asociaciją, dėl to susitarimo 4 protokolo dėl sąvokos „produktų kilmė“ apibrėžties ir administracinio bendradarbiavimo metodų pakeitimo nauju protokolu, kuriame dėl kilmės taisyklių daroma nuoroda į Visos Europos ir Viduržemio jūros regiono valstybių preferencinių kilmės taisyklių regioninę konvenciją	8417/15
Tarybos sprendimas dėl pozicijos, kurios Europos Sąjungos vardu turi būti laikomasi Asociacijos taryboje, įsteigtoje Europos ir Viduržemio jūros regiono šalių susitarimu, steigiančiu asociaciją tarp Europos Bendrijų bei jų valstybių narių ir Izraelio Valstybės, dėl to susitarimo 4 protokolo dėl sąvokos „produktų kilmė“ apibrėžimo ir administracinio bendradarbiavimo metodų pakeitimo nauju protokolu, kuriame dėl kilmės taisyklių daroma nuoroda į Visos Europos ir Viduržemio jūros regiono valstybių preferencinių kilmės taisyklių regioninę konvenciją	8404/15

Tarybos sprendimas dėl pozicijos, kurios Europos Sąjungos vardu turi būti laikomasi Asociacijos taryboje, įsteigtoje Europos ir Viduržemio jūros regiono šalių susitarimu, steigiančiu Europos Bendrijų bei jų valstybių narių ir Jordanijos Hašimitų Karalystės asociaciją, dėl to susitarimo 3 protokolo dėl sąvokos „produktų kilmė“ apibrėžties ir administracinio bendradarbiavimo metodų pakeitimo nauju protokolu, kuriame dėl kilmės taisyklių daroma nuoroda į Visos Europos ir Viduržemio jūros regiono valstybių preferencinių kilmės taisyklių regioninę konvenciją	8421/15
Tarybos sprendimas dėl pozicijos, kurios Europos Sąjungos vardu turi būti laikomasi Jungtiniame komitete, įsteigtame Europos ir Viduržemio jūros regiono laikinosios asociacijos susitarimu dėl prekybos ir bendradarbiavimo tarp Europos bendrijos ir Palestinos išsivadavimo organizacijos (PIO), atstovaujančios Vakarų Kranto ir Gazos ruožo Palestinos valdžios interesams, dėl to susitarimo 3 protokolo dėl sąvokos „produktų kilmė“ apibrėžties ir administracinio bendradarbiavimo metodų pakeitimo nauju protokolu, kuriame dėl kilmės taisyklių daroma nuoroda į Visos Europos ir Viduržemio jūros regiono valstybių preferencinių kilmės taisyklių regioninę konvenciją	8452/15
Tarybos sprendimas dėl pozicijos, kurios Europos Sąjungos vardu turi būti laikomasi Asociacijos taryboje, įsteigtoje Europos ir Viduržemio jūros šalių susitarimu, steigiančiu Europos Bendrijų ir jų valstybių narių bei Tuniso Respublikos asociaciją, dėl to Susitarimo 4 protokolo dėl sąvokos „produktų kilmė“ apibrėžties ir administracinio bendradarbiavimo metodų pakeitimo nauju protokolu, kuriame dėl kilmės taisyklių daroma nuoroda į Visos Europos ir Viduržemio jūros regiono valstybių preferencinių kilmės taisyklių regioninę konvenciją	8426/15
Tarybos išvados dėl diplomatijos energetikos srityje	10993/15

Tarybos išvados dėl Afganistano	10734/15
Tarybos išvados dėl Pakistano	10737/15
2015 m. liepos 20 d. Tarybos sprendimas (ES) 2015/1294 dėl Europos bendrijos bei jos valstybių narių ir Pietų Afrikos Respublikos prekybos, plėtros ir bendradarbiavimo susitarimo papildomo protokolo, kuriuo atsižvelgiama į Kroatijos Respublikos įstojimą į Europos Sąjungą, sudarymo Europos Sąjungos ir jos valstybių narių vardu OL L 199, 2015 7 29, p. 6–7	7657/15
2015 m. liepos 20 d. Tarybos sprendimas (ES) 2015/1211, kuriuo nustatoma pozicija, kurios Europos Sąjungos vardu turi būti laikomasi Pasaulio prekybos organizacijos Generalinėje taryboje, dėl Kazachstano Respublikos stojimo į Pasaulio prekybos organizaciją OL L 196, 2015 7 24, p. 16–17	10481/15
Airijos pareiškimas Į (pirmiau nurodytą (-us) sprendimą (-us) įtrauktos nuostatos, susijusios su laikinu fizinių asmenų buvimu verslo reikalais, Airijai kaip Sąjungos narei yra privalomos tik tuo atveju, jeigu ji pagal Protokolą Nr. 21 dėl Airijos ir Jungtinės Karalystės pozicijos dėl laisvės, saugumo ir teisingumo erdvės yra pranešusi apie savo pageidavimą dalyvauti taikant pirmiau nurodytą (-us) sprendimą (-us). Airija užtikrins, kad fizinių asmenų laikinas buvimas verslo reikalais būtų leidžiamas laikantis tų nuostatų.	
Jungtinės Karalystės pareiškimas Į pirmiau nurodytą sprendimą įtrauktos nuostatos, susijusios su laikinu fizinių asmenų buvimu verslo reikalais, Jungtinei Karalystei kaip Sąjungos narei yra privalomos tik tuo atveju, jeigu ji pagal Protokolą Nr. 21 dėl Airijos ir Jungtinės Karalystės pozicijos dėl laisvės, saugumo ir teisingumo erdvės yra pranešusi apie savo pageidavimą dalyvauti taikant pirmiau minėtą sprendimą.	

Komisijos pareiškimas Komisija palankiai vertina tai, kad buvo priimtas Tarybos sprendimas, kuriuo nustatoma ES pozicija pritarti Kazachstano Respublikos stojimui į PPO. Komisija atkreipia dėmesį į tai, jog dėl šio stojimo pasiūlyta bendru sutarimu priimti Taryboje posėdžiavusių valstybių narių vyriausybių atstovų sprendimą dėl valstybių narių pozicijos PPO. Komisija pažymi, kad būtų buvę galima priimti ES sprendimą, dėl kurio toks atskiras sprendimas būtų buvęs nereikalingas.	
2015 m. liepos 20 d. Tarybos sprendimas (ES) 2015/1293 dėl Europos konvencijos dėl sąlygine prieiga grindžiamų paslaugų ir sąlyginės prieigos paslaugų teisinės apsaugos sudarymo Europos Sąjungos vardu OL L 199, 2015 7 29, p. 3–5	7597/14
Prancūzijos, Nyderlandų ir Rumunijos pareiškimas Atsižvelgiant į tai, kad Prancūzijos, Nyderlandų ir Rumunijos pasitraukimas iš Europos Tarybos konvencijos dėl sąlygine prieiga grindžiamų paslaugų ir sąlyginės prieigos paslaugų teisinės apsaugos visų pirma trukdytų įgyvendinti tam tikras minėtos konvencijos nuostatas, jos ketina ir toliau būti Konvencijos šalys. Mūsų supratimu, ir toliau būsime Konvencijos šalys, nepaisant SESV 3 straipsnio 1 dalies e punkto. Be to, tikimės, kad visi su minėtų Konvencijos nuostatų įgyvendinimu susiję klausimai bus aptarti visapusiškai laikantis ES vidaus procedūrų.	
Komisijos pareiškimas Komisija atsižvelgia į Nyderlandų, Prancūzijos ir Rumunijos pateiktą deklaraciją ir pabrėžia, kad ji yra laikino pobūdžio. Komisija tikisi, kad Nyderlandai, Prancūzija ir Rumunija pasitrauks iš Konvencijos, kai, remiantis išimtaine ES kompetencija ir taikant Konvencijos 9 straipsnį bei 10 straipsnio 3 dalį, bus įgyvendintos su ES balsavimo teisėmis susijusios sąlygos.	
Tarybos išvados dėl Centrinės Afrikos Respublikos	10779/15
Tarybos išvados dėl Malio	10780/15

Tarybos išvados dėl diplomatijos klimato kaitos srityje	10899/15
Tarybos išvados dėl Bendrosios pozicijos 2008/944/BUSP dėl ginklų eksporto peržiūros ir Sutarties dėl prekybos ginklais įgyvendinimo	10671/15
2015 m. liepos 20 d. Tarybos sprendimas (ES) 2015/1292 dėl Europos Bendrijų bei jų valstybių narių ir Serbijos Respublikos stabilizacijos ir asociacijos susitarimo protokolo, kuriuo atsižvelgiama į Kroatijos Respublikos įstojimą į Europos Sąjungą, sudarymo Europos Sąjungos bei jos valstybių narių vardu OL L 199, 2015 7 29, p. 1–2	10931/15
Tarybos išvados dėl migracijos	10986/15
Tarybos išvados dėl susitarimo dėl Irano branduolinės programos	11084/15
Tarybos išvados dėl Tuniso	11076/15
Tarybos išvados dėl Artimųjų Rytų taikos proceso	11075/15
Tarybos išvados dėl 2015–2019 m. veiksmų plano žmogaus teisių ir demokratijos srityje	10897/15

Prancūzijos pareiškimas

Prancūzija pritaria ES veiksmų planui žmogaus teisių ir demokratijos srityje, kuriuo užbaigiamas svarbus ir esminis darbas, skirtas Europos Sąjungos išorės veiksmų šiose srityse veiksmingumui, nuoseklumui ir matomumui padidinti, visų pirma šiuo tikslu geriau naudojant finansines ir kitas priemones. Prancūzija nori pateikti toliau išdėstytus paaiškinimus dėl veiksmų plano 16 punkto d papunkčio ir 17 punkto c papunkčio.

Prancūzija, laikydamosi savo įsipareigojimo gerbti visų asmenų lygybės principą, remia visus veiksmus, skirtus užtikrinti, kad čiabuvių tautos visapusiškai naudotųsi pagrindinėmis teisėmis. Vis dėlto, atsižvelgdama į aiškinamąją deklaraciją, padarytą priimant Jungtinių Tautų deklaraciją dėl čiabuvių tautų teisių, Prancūzija norėtų atkreipti dėmesį į tai, kad pagal konstitucinius Respublikos nedalumo ir Prancūzijos gyventojų vienybės principus Prancūzija nesuteikia kolektyvinės teisės jokiai grupei, kurią apibrėžia kilmės bendruomenė, kultūra, kalba ar tikėjimas.

Žmogaus teisės yra visuotinės teisės, kurios yra skirtos taikyti visiems asmenims be išimčių. Prancūzija ir toliau įsipareigoja užtikrinti, kad kiekvienas asmuo be jokios diskriminacijos galėtų visapusiškai ir veiksmingai naudotis tomis pagrindinėmis teisėmis.

Jungtinės Karalystės pareiškimas

Jungtinei Karalystei malonu pranešti, kad ji pritaria Tarybos išvadoms dėl 2015–2019 m. veiksmų plano žmogaus teisių ir demokratijos srityje.

Jungtinė Karalystė kartu su kitomis valstybėmis narėmis išreiškia savo įsipareigojimą dėl bendrų principų ir vertybių. Ji primena, kad Sąjunga gerbia valstybių narių nacionalinę tapatybę, neatsiejamą nuo jų pagrindinių politinių ir konstitucinių struktūrų.

Be to, Jungtinė Karalystė primena, kad veiksmų planas apima atitinkamus Europos Sąjungos išorės veiksmų žmogaus teisių aspektus ir neturi įtakos ES ir jos valstybių narių kompetencijos pasidalijimui.

Jungtinė Karalystė propaguos ir gins visuotines žmogaus teises visame pasaulyje tokiais būdais, kurie būtų veiksmingiausi atsižvelgiant į vietos aplinkybes. Nors Jungtinė Karalystė remia tinkamą ekonominių, socialinių ir kultūrinių teisių propagavimą tarptautiniu mastu, ji, pavyzdžiui, nėra ratifikavusi Ekonominių, socialinių ir kultūrinių teisių pakto fakultatyvinio protokolo ir neketina to daryti.

2015 m. liepos 20 d. Briuselyje įvykęs Europos Sąjungos Tarybos (TEISINGUMO IR VIDAUS REIKALAI) 3405-as posėdis**NE TEISĖKŪROS PROCEDŪRA PRIIMTI AKTAI**

AKTAS	DOKUMENTAS / PAREIŠKIMAI
Taryboje posėdžiavusių valstybių narių vyriausybių atstovų išvados dėl 20 000 asmenų, kuriems akivaizdžiai reikia tarptautinės apsaugos, perkėlimo į ES taikant daugiašales ir nacionalines programas	11130/15
Vokietijos ir Prancūzijos pareiškimas Vokietija ir Prancūzija yra pasirengusios visapusiškai dalyvauti priimant pabėgėlius, kurie bėga nuo persekiojimų, visų pirma iš Sirijos, Irako ar Eritrėjos. Remdamasi pradiniu Europos Komisijos pasiūlymu, Prancūzija per 2 metų laikotarpį priims 6 752 asmenis, kuriems akivaizdžiai reikia tarptautinės apsaugos, pagal perkėlimo Europos Sąjungoje mechanizmą ir 2 375 asmenis pagal pabėgėlių perkėlimo programą. Vokietija priims ne daugiau kaip 10 500 asmenų pagal perkėlimo Europos Sąjungoje programą per 2 metų laikotarpį ir 1 600 asmenų pagal pabėgėlių perkėlimo į ES programą. Prancūzija ir Vokietija remia perkėlimo Europos Sąjungoje programą ir visų pirma primena, kad solidarumas ir atsakomybė yra glaudžiai tarpusavyje susiję. Šiuo atžvilgiu visų pirma pabrėžiama, kad svarbu laikytis toliau nurodytų sutartų sąlygų: – visos su šiomis programomis susijusios ES valstybės narės turi jose dalyvauti, kad pastangos būtų subalansuotai paskirstytos; – kai tik įsigalios sprendimas dėl perkėlimo Europos Sąjungoje, turėtų būti įrengti kriziniai migracijos centrai, įskaitant nacionalinę priėmimo infrastruktūrą (laukimo zonas), netoli atvykimo punktų valstybėse narėse, į kurias atvykstama pirmiausia. Kriziniuose migracijos centruose turi būti nustatytas ES regioninės specialiosios paskirties grupės (EURTF), operatyvių ekspertų grupių ir pirmųjų su migrantų antplūdžiu susiduriančių valstybių narių veiklos perkėlimo Europos Sąjungoje tikslu koordinavimas, kad būtų galima nustatyti migrantų tapatybę ir juos įregistruoti sistemoje EURODAC, taip pat atskirti, kaip būtina, prieglobsčio prašytojus, bėgančius nuo persekiojimų, kurie bus perkelti į įvairias valstybes nares, nuo neteisėtų migrantų, kurie neprašo prieglobsčio arba kurių prašymai buvo atmesti ir kurie turės būti grąžinti į savo buveinės šalį; – Europos Komisija ir visos valstybės narės imasi visų priemonių, kad būtų išvengta vėlesnio Europos Sąjungoje perkeltųjų asmenų judėjimo, o valstybė narė, į kurią buvo perkelta, perkeltąjį Europos Sąjungoje asmenį iš karto priima atgal gavusi kitos valstybės narės prašymą; – ES taip pat turėtų toliau ryžtingai kovoti su neteisėta imigracija, be kita ko, ardydama asmenų, neteisėtai gabenančių žmones, tinklus ir užtikrindama neteisėtų migrantų grąžinimą į jų buveinės šalis; – pabėgėlių priėmimas į perkėlimo į ES ir perkėlimo Europos Sąjungoje programas turėtų būti palaipsniui vykdomas 2 metų laikotarpiu siekiant užtikrinti šių operacijų tvarumą. Prancūzija ir Vokietija atidžiai stebės, kad būtų laikomasi šių sąlygų, kurios yra itin svarbios siekiant nustatyti reikiamą atsakomybės ir solidarumo pusiausvyrą, kuri būtina dabartinės migracijos krizės akivaizdoje.	

Danijos pareiškimas

Maždaug 500 pabėgėlių perkėlimas į Daniją 2015 m. yra grindžiamas galiojančia nacionaline perkėlimo sistema, kuri paremta kriterijais ir sąlygomis, dėl kurių susitarė Danija ir Jungtinių Tautų vyriausiojo pabėgėlių reikalų komisaro biuras. Galimas maždaug 500 pabėgėlių perkėlimas 2016 m. pagal galiojančią nacionalinę sistemą priklauso nuo nacionalinių sprendimų priėmimo procedūrų rezultato.

Vengrijos pareiškimas

Be savo 2015 m. nacionalinės perkėlimo programos įgyvendinimo, Vengrija, atsižvelgdama į konkrečią padėtį, akcentuojamą birželio 25–26 d. Europos Vadovų Tarybos išvadose ir Taryboje posėdžiavusių valstybių narių vyriausybių atstovų išvadose, ir turėdama galvoje, kokį milžinišką spaudimą šiuo metu patiria jos prieglobsčio ir migracijos sistema, kol kas negali pasiūlyti papildomų perkėlimui į ES skirtų vietų.

Jungtinės Karalystės pareiškimas

Perkėlimas į JK bus vykdomas pagal galiojančias nacionalines programas. Šis skaičius yra grynai orientacinio pobūdžio, grindžiamas dabartinės perkėlimo Europos Sąjungoje veiklos prognozėmis. Tai nėra fiksuotas siekinys, nes kai kurios perkėlimo į ES programos yra grindžiamos poreikiu, o ne kvotomis.

Lichtenšteino pareiškimas

„Lichtenšteino Kunigaikštystė pareiškia pageidavimą savanoriškai dalyvauti Europos Sąjungos perkėlimo į ES programoje, kaip nustatyta 2015 m. liepos 20 d. Vidaus reikalų tarybos posėdyje priimtose Taryboje posėdžiavusių valstybių narių vyriausybių atstovų išvadose, kuriose numatoma perkelti į ES 20 000 perkeltųjų asmenų, kuriems akivaizdžiai reikia tarptautinės apsaugos, ir tai nori padaryti pagal savo nacionalinę programą perkeldama 20 Sirijos piliečių į Lichtenšteino Kunigaikštystės teritoriją.

Humanitarinio solidarumo sumetimais ir atsižvelgdama į dabartinę padėtį, dėl kurios reikia imtis skubių veiksmų, Lichtenšteino Kunigaikštystė jau pradėjo perkėlimo procesą ir galės atitinkamus perkėlimo veiksmus užbaigti 2015 m.“

Norvegijos pareiškimas

Norvegija pasiūlys perkėlimą 3 500 asmenų, palikusiems savo tėvynę dėl konflikto Sirijoje, iki 2016 m. pabaigos, 500 asmenų bus perkelta iki 2015 m. pabaigos; tai neapima pasiūlymų, kurie jau buvo pateikti kitiems asmenims, kuriems reikia tarptautinės apsaugos. 2016 m. perkėlimas bus pasiūlytas 3 000 asmenų. Dėl pastarojo veiksmo dar reikalingas oficialus Parlamento sprendimas. Faktinis perkėlimas bus atliktas pagal įprastą Norvegijos perkėlimo programą ir bus grindžiamas Jungtinių Tautų vyriausiojo pabėgėlių reikalų komisaro biuro teikimu.

Taryboje posėdžiavusių valstybių narių vyriausybių atstovų rezoliucija dėl 40 000 asmenų, kuriems akivaizdžiai reikia tarptautinės apsaugos, perkėlimo iš Graikijos ir Italijos	11131/15
Austrijos pareiškimas Austrija pritaria rezoliucijai, tačiau ji pati susidūrė su neproporcingai dideliu spaudimu savo prieglobsčio sistemai. Dėl šios itin sunkios padėties ir neproporcingų išipareigojimų perkėlimo į ES srityje Austrija galės priimti asmenis, kuriems akivaizdžiai reikia tarptautinės apsaugos, juos perkeltiant iš Graikijos ir Italijos, tik tuo atveju arba tik tada, kai padėtis jau nebebus tokia sunki.	
Čekijos pareiškimas Čekija pareiškia, kad pasiūlyta perkėlimo Europos Sąjungoje programa yra laikina, išimtinė ir Čekijos dalyvavimas joje yra savanoriškas. Dėl pasiūlytos programos neturėtų būti nustatytas naujas sisteminis bendros Europos prieglobsčio sistemos aspektas. Jeigu vėliau būtų diskutuojama dėl galimos nuolatinės perkėlimo Europos Sąjungoje programos, tai turėtų būti daroma tik išsamiai įvertinus pasiūlytos laikinos programos veikimą, įskaitant tokius aspektus kaip vėlesnis judėjimas, poveikis perkeltiems asmenims ir valstybėms narėms, į kurias buvo perkelta, ir jos bendra pridėtinė vertė ES migracijos valdymo bendro veikimo požiūriu. Turi būti išsamiai išnagrinėtas atitikimas proporcingumo principui. Čekija mano, kad įgyvendinant Tarybos sprendimą, kuriuo Italijos ir Graikijos labai nustatomos laikinosios priemonės tarptautinės apsaugos srityje, turėtų būti vadovaujamasi tuo, kad solidarumo aspektas ir valstybių narių atsakomybės aspektas migracijos valdymo srityje yra neatsiejami. Šiuo atžvilgiu Čekija dar pareiškia, kad perkėlimas iš Graikijos ir Italijos priklauso nuo apčiuopiamų būtent tų valstybių narių rezultatų, susijusių su migrantų registravimu, tapatybės nustatymu ir pirštų atspaudų paėmimu, taip pat pažangos grąžinant neteisėtus migrantus, kurie neatitinka tarptautinės apsaugos reikalavimų, be kita ko, naudojantis parama, gaunama įgyvendinant krizinių migracijos centrų koncepciją. Galiausiai Čekija pareiškia, kad vidaus saugumo klausimą ji laiko itin svarbia ES migracijos valdymo dalimi. Į tai atsižvelgiant, vykdant perkėlimo Europos Sąjungoje procedūrą turėtų būti visapusiškai pasinaudota visomis galimybėmis, kurias suteikia Tarybos sprendimas, įskaitant patikrinimą vietoje, kurį atlieka valstybių narių, į kurias perkeliama, ryšių palaikymo pareigūnai.	

Vokietijos ir Prancūzijos pareiškimas

Vokietija ir Prancūzija yra pasirengusios visapusiškai dalyvauti priimant pabėgėlius, kurie bėga nuo persekiojimų, visų pirma iš Sirijos, Irako ar Eritrėjos.

Remdamasi pradiniu Europos Komisijos pasiūlymu, Prancūzija per 2 metų laikotarpį priims 6 752 asmenis, kuriems akivaizdžiai reikia tarptautinės apsaugos, pagal perkėlimo Europos Sąjungoje mechanizmą ir 2 375 asmenis pagal pabėgėlių perkėlimo programą. Vokietija priims ne daugiau kaip 10 500 asmenų pagal perkėlimo Europos Sąjungoje programą per 2 metų laikotarpį ir 1 600 asmenų pagal pabėgėlių perkėlimo į ES programą.

Prancūzija ir Vokietija remia perkėlimo Europos Sąjungoje programą ir visų pirma primena, kad solidarumas ir atsakomybė yra glaudžiai tarpusavyje susiję. Šiuo atžvilgiu visų pirma pabrėžiama, kad svarbu laikytis toliau nurodytų sutartų sąlygų:

- visos su šiomis programomis susijusios ES valstybės narės turi jose dalyvauti, kad pastangos būtų subalansuotai paskirstytos;
- kai tik įsigalios sprendimas dėl perkėlimo Europos Sąjungoje, turėtų būti įrengti kriziniai migracijos centrai, įskaitant nacionalinę priėmimo infrastruktūrą (laukimo zonas), netoli atvykimo punktų valstybėse narėse, į kurias atvykstama pirmiausia. Kriziniuose migracijos centruose turi būti nustatytas ES regioninės specialiosios paskirties grupės (EURTF), operatyvių ekspertų grupių ir pirmųjų su migrantų antplūdžiu susiduriančių valstybių narių veiklos perkėlimo Europos Sąjungoje tikslu koordinavimas, kad būtų galima nustatyti migrantų tapatybę ir juos įregistruoti sistemoje EURODAC, taip pat atskirti, kaip būtina, prieglobsčio prašytojus, bėgančius nuo persekiojimų, kurie bus perkelti į įvairias valstybes nares, nuo neteisėtų migrantų, kurie neprašo prieglobsčio arba kurių prašymai buvo atmesti ir kurie turės būti grąžinti į savo buveinės šalį;
- Europos Komisija ir visos valstybės narės imasi visų priemonių, kad būtų išvengta vėlesnio Europos Sąjungoje perkeltųjų asmenų judėjimo, o valstybė narė, į kurią buvo perkelta, perkeltąjį Europos Sąjungoje asmenį iš karto priima atgal gavusi kitos valstybės narės prašymą;
- ES taip pat turėtų toliau ryžtingai kovoti su neteisėta imigracija, be kita ko, ardydama asmenų, neteisėtai gabenančių žmones, tinklus ir užtikrindama neteisėtų migrantų grąžinimą į jų buveinės šalis;
- pabėgėlių priėmimas į perkėlimo į ES ir perkėlimo Europos Sąjungoje programas turėtų būti palaipsniui vykdomas 2 metų laikotarpiu siekiant užtikrinti šių operacijų tvarumą.

Prancūzija ir Vokietija atidžiai stebės, kad būtų laikomasi šių sąlygų, kurios yra itin svarbios siekiant nustatyti reikiamą atsakomybės ir solidarumo pusiausvyrą, kuri būtina dabartinės migracijos krizės akivaizdoje.

Graikijos pareiškimas

Primindama 2015 m. birželio 25–26 d. Europos Vadovų Tarybos išvadas, kiek tai susiję su vidaus solidarumo ir atsakomybės stiprinimu pagalbos nepaprastosios padėties atveju valstybėms narėms, kurios pirmosios susiduria su nelegalios migracijos problema, didinimo ir savo pastangų šioje srityje intensyvinimo siekiant padėti valstybėms narėms, kurios priima daugiausia pabėgėlių ir tarptautinės apsaugos prašytojų, atžvilgiu, Graikija nori aiškiai pareikšti, kad ji be jokių išlygų yra saistoma 2015 m. liepos 20 d. TARYBOS SPRENDIMO, kuriuo Italijos ir Graikijos labai nustatomos laikinosios priemonės tarptautinės apsaugos srityje, ir 2015 m. liepos 20 d. Taryboje posėdžiavusių valstybių narių vyriausybių atstovų rezoliucijos dėl 40 000 asmenų, kuriems akivaizdžiai reikia tarptautinės apsaugos, perkėlimo iš Graikijos ir Italijos, ir jos priedo tekstų jų esama forma.

Graikija taip pat pareiškia, kad

2015 m. liepos 20 d. Taryboje posėdžiavusių valstybių narių vyriausybių atstovų išvadų dėl 20 000 perkeltųjų asmenų, kuriems akivaizdžiai reikia tarptautinės apsaugos, perkėlimo į ES taikant daugiašales ir nacionalines programas įgyvendinimas priklauso nuo visapusiško ir besąlygiško 2015 m. liepos 20 d. TARYBOS SPRENDIMO, kuriuo Italijos ir Graikijos labai nustatomos laikinosios priemonės tarptautinės apsaugos srityje, ir 2015 m. liepos 20 d. Taryboje posėdžiavusių valstybių narių vyriausybių atstovų rezoliucijos dėl 40 000 asmenų, kuriems akivaizdžiai reikia tarptautinės apsaugos, perkėlimo iš Graikijos ir Italijos įgyvendinimo.

Nyderlandų pareiškimas

Dėl šiuo metu Italijos ir Graikijos patiriamo spaudimo dėl migracijos visos valstybės narės turi konkrečiai parodyti solidarumą. Todėl Nyderlandai nori dideliu indėliu prisidėti prie prieglobsčio prašytojų perkėlimo iš Italijos ir Graikijos pagal pirminį Europos Komisijos pasiūlymą, kartu pabrėždami, kad solidarumas turi būti neatsiejamai susijęs su atsakomybe. Todėl Nyderlandai teikia didelę svarbą kitų valstybių narių indėliui į perkėlimo mechanizmą, taip pat Italijos ir Graikijos įsipareigojimų pagal bendrą Europos prieglobsčio sistemą vykdymui. Dėl nepakankamų su šiais aspektais susijusių rezultatų Nyderlandai gali persvarstyti savo pareikštą įsipareigojimą.

Tarybos išvados dėl saugių kilmės šalių

11133/15

2015 m. liepos 31 d. baigta rašytinė procedūra	
NE TEISĖKŪROS PROCEDŪRA PRIIMTI AKTAI	
AKTAS	DOKUMENTAS / PAREIŠKIMAI
2015 m. liepos 31 d. Tarybos įgyvendinimo sprendimas (BUSP) 2015/1332, kuriuo įgyvendinamas Sprendimas 2011/486/BUSP dėl ribojamųjų priemonių tam tikriems asmenims, grupėms, įmonėms ir subjektams atsižvelgiant į padėtį Afganistane OL L 206, 2015 8 1, p. 31–33	7963/15
2015 m. liepos 31 d. Tarybos įgyvendinimo reglamentas (ES) 2015/1322, kuriuo įgyvendinamos Reglamento (ES) Nr. 753/2011 dėl ribojamųjų priemonių tam tikriems asmenims, grupėms, įmonėms ir subjektams atsižvelgiant į padėtį Afganistane 11 straipsnio 1 ir 4 dalys OL L 206, 2015 8 1, p. 1–3	7966/15
2015 m. liepos 31 d. Tarybos sprendimas (BUSP) 2015/1334, kuriuo atnaujinamas asmenų, grupių ir organizacijų, kuriems taikomi Bendrosios pozicijos 2001/931/BUSP dėl konkrečių priemonių taikymo kovojant su terorizmu 2, 3 ir 4 straipsniai, sąrašas ir panaikinamas Sprendimas (BUSP) 2015/521 OL L 206, 2015 8 1, p. 61–63	10500/15
2015 m. liepos 31 d. Tarybos įgyvendinimo reglamentas (ES) 2015/1325, kuriuo įgyvendinama Reglamento (EB) Nr. 2580/2001 dėl specialių ribojančių priemonių, taikomų tam tikriems asmenims ir subjektams siekiant kovoti su terorizmu, 2 straipsnio 3 dalis ir panaikinamas Įgyvendinimo reglamentas (ES) 2015/513 OL L 206, 2015 8 1, p. 12–15	10502/15
2015 m. liepos 31 d. Tarybos įgyvendinimo sprendimas (BUSP) 2015/1335, kuriuo įgyvendinamas Sprendimas 2012/642/BUSP dėl ribojamųjų priemonių Baltarusijai OL L 206, 2015 8 1, p. 64–65	10572/15
2015 m. liepos 31 d. Tarybos įgyvendinimo reglamentas (ES) 2015/1326, kuriuo įgyvendinamas Reglamentas (EB) Nr. 765/2006 dėl ribojamųjų priemonių Baltarusijai OL L 206, 2015 8 1, p. 16–17	10573/15

2015 m. liepos 31 d. Tarybos sprendimas (BUSP) 2015/1333 dėl ribojamųjų priemonių atsižvelgiant į padėtį Libijoje ir kuriuo panaikinamas Sprendimas 2011/137/BUSP OL L 206, 2015 8 1, p. 34–60	10271/15
2015 m. liepos 31 d. Tarybos įgyvendinimo reglamentas (ES) 2015/1323, kuriuo įgyvendinama Reglamento (ES) Nr. 204/2011 dėl ribojamųjų priemonių atsižvelgiant į padėtį Libijoje 16 straipsnio 2 dalis OL L 206, 2015 8 1, p. 4–9	10273/15
2015 m. liepos 31 d. Tarybos reglamentas (ES) 2015/1324, kuriuo iš dalies keičiamas Reglamentas (ES) Nr. 204/2011 dėl ribojamųjų priemonių atsižvelgiant į padėtį Libijoje OL L 206, 2015 8 1, p. 10–11	10495/15
2015 m. liepos 31 d. Tarybos sprendimas (BUSP) 2015/1337, kuriuo iš dalies keičiamas Sprendimas 2010/413/BUSP dėl ribojamųjų priemonių Iranui OL L 206, 2015 8 1, p. 68–68	11212/15
2015 m. liepos 31 d. Tarybos reglamentas (ES) Nr. 2015/1328, kuriuo iš dalies keičiamas Reglamentas (ES) Nr. 267/2012 dėl ribojamųjų priemonių Iranui OL L 206, 2015 8 1, p. 20–20	11224/15
2015 m. liepos 31 d. Tarybos sprendimas (BUSP) 2015/1336, kuriuo iš dalies keičiamas Sprendimas 2010/413/BUSP dėl ribojamųjų priemonių Iranui OL L 206, 2015 8 1, p. 66–67	11211/15
2015 m. liepos 31 d. Tarybos reglamentas (ES) Nr. 2015/1327, kuriuo iš dalies keičiamas Reglamentas (ES) Nr. 267/2012 dėl ribojamųjų priemonių Iranui OL L 206, 2015 8 1, p. 18–19	11221/15

2015 m. rugpjūčio 4 d. baigta rašytinė procedūra	
NE TEISĖKŪROS PROCEDŪRA PRIIMTI AKTAI	
AKTAS	DOKUMENTAS / PAREIŠKIMAI
2015 m. rugpjūčio 4 d. Tarybos reglamentas (ES) 2015/1360, kuriuo iš dalies keičiamas Reglamentas (ES) Nr. 407/2010, kuriuo nustatoma Europos finansinės padėties stabilizavimo priemonė OL L 210, 2015 8 7, p. 1–2	11158/15
2015 m. rugpjūčio 7 d. baigta rašytinė procedūra	
NE TEISĖKŪROS PROCEDŪRA PRIIMTI AKTAI	
AKTAS	DOKUMENTAS / PAREIŠKIMAI
2015 m. rugpjūčio 7 d. Tarybos sprendimas (ES) 2015/1388 dėl pozicijos, kuri turi būti priimta Europos Sąjungos vardu valstybių, Sutarties dėl prekybos ginklais šalių, konferencijoje, dėl darbo tvarkos taisyklių projekto OL L 214, 2015 8 13, p. 26–27	11261/15
2015 m. rugpjūčio 19 d. baigta rašytinė procedūra	
NE TEISĖKŪROS PROCEDŪRA PRIIMTI AKTAI	
AKTAS	DOKUMENTAS / PAREIŠKIMAI
2015 m. rugpjūčio 19 d. Tarybos sprendimas (ES) 2015/1410, kuriuo Graikija įspėjama, kad imtųsi deficito mažinimo priemonių, reikalingų paviršinio deficito padėčiai ištaisyti OL L 219, 2015 8 20, p. 8–11	11458/15
2015 m. rugpjūčio 19 d. Tarybos įgyvendinimo sprendimas (ES) 2015/1411, kuriuo patvirtinama Graikijos makroekonominio koregavimo programa OL L 219, 2015 8 20, p. 12–16	11459/15